



EN - Declaration of Performance / FR - Déclaration des Performances / DE – Leistungserklärung / ES - Declaración de prestaciones / PT - Declaração de desempenho / PL - Deklaracja właściwości użytkowych / RO - Declarația de performanță / TR - Performans Beyanı

DOP\_M45666\_5059340157726\_1

**1. EN - Unique identification code of the product-type :**  
**FR - Code d'identification unique du produit type :**  
**DE - Eindeutiger Kenncode des Produkttyps :**  
**ES - Código de identificación única del producto tipo :**  
**PT - Código de identificação único do produto-tipo :**  
**PL - Niepowtarzalny kod identyfikacyjny typu wyrobu :**  
**RO - Cod unic de identificare al produsului-tip :**

5059340157726

Dry-pressed ceramic tiles, with water absorption Eb > 10 %, for internal walls  
Carreaux céramiques pressés à sec, avec absorption d'eau Eb > 10 %, pour murs intérieurs  
Trockengepresste Keramikfliesen mit einer Wasseraufnahme von Eb>10 % für Innenwände  
Baldosas cerámicas prensadas en seco, con absorción de agua Eb >10 %, para paredes interiores  
Azulejos de cerâmica pressionados a seco com absorção de água Eb > 10 %, para paredes internas  
Płytki ceramiczne prasowane na sucho, z absorpcją wody Eb > 10 %, ścienne do pomieszczeń  
Dale ceramiche presate uscat, cu absorbție de apă Eb > 10 %, pentru pereți interni

EN - By extension, this declaration of performances can apply to the EAN products codes detailed in the appendix I  
FR - Par extension, cette déclaration des performances peut s'appliquer aux codes EAN produits détaillés dans l'appendice I  
DE - Durch Erweiterung kann diese Leistungserklärung für die im Anhang I aufgeführten EAN-Produktcodes gelten.  
ES - Por extensión, esta declaración de rendimiento se puede aplicar a todos los códigos de producto EAN que se detallan en el Anexo I  
PT - Por extensão, esta declaração de desempenhos pode ser aplicada em códigos de produtos EAN indicados no anexo I  
PL - Tym samym niniejsza deklaracja właściwości użytkowych może stosować się do kodów produktów EAN, wymienionych w aneksie I  
RO - Prin extensie, această declarație privind performanțele se poate aplica codurilor EAN de produse detaliate în anexa I

**2. EN - Intended use(s) :**  
**FR - Usage(s) prévu(s) :**  
**DE - Verwendungszweck(e) :**  
**ES - Uso(s) previsto(s) :**  
**PT - Utilização(ões) prevista(s) :**  
**PL - Zamierzone zastosowanie lub zastosowania :**  
**RO - Utilizare (utilizări) preconizată (preconizate) :**

**EN – Internal walls**  
**FR – Murs intérieurs**  
**DE – Innenwände**  
**ES – Para paredes internas**  
**PT – Para paredes internas**  
**PL – Scienne do pomieszczeń**  
**RO – Pentru pereți interni**

**3. EN - Manufacturer :**  
**FR - Fabricant :**  
**DE - Hersteller :**  
**ES - Fabricante :**  
**PT - Fabricante :**  
**PL - Producent :**  
**RO – Fabricant :**

Kingfisher International Products B.V.  
Rapenburgerstraat 175E  
1011 VM Amsterdam  
The Netherlands

**4. EN - Authorised representative:**  
**FR - Mandataire :**  
**DE - Bevollmächtigter :**  
**ES - Representante autorizado:**



EN - Declaration of Performance / FR - Déclaration des Performances / DE – Leistungserklärung / ES - Declaración de prestaciones / PT - Declaração de desempenho / PL - Deklaracja właściwości użytkowych / RO - Declarația de performanță / TR - Performans Beyanı

PT - Mandatário :  
PL - Upoważniony przedstawiciel :  
RO - Reprezentant autorizat :

-

5. EN - System(s) of assessment and verification of constancy of performance :  
FR - Système(s) d'évaluation et de vérification de la constance des performances :  
DE - System(e) zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit :  
ES - Sistemas de evaluación y verificación de la constancia de las prestaciones :  
PT - Sistema(s) de avaliação e verificação da regularidade do desempenho :  
PL - System(-y) oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych :  
RO - Sistemul (sistemele) de evaluare și de verificare a constanței performanței :

4

6a) EN - Harmonized standard / Notified body/ies :  
FR - Norme harmonisée / Organisme(s) notifié(s) :  
DE - Harmonisierte Norm / Notifizierte Stelle(n) :  
ES - Norma armonizada / Organismos notificados :  
PT - Norma harmonizada / Organismo(s) notificado(s) :  
PL - Norma zharmonizowana / Jednostka lub jednostki notyfikowane :  
RO - Standard armonizat / Organism (organisme) notificat(e) :  
TR - Harmonize standart / Onaylanmış kuruluş(lar) :

EN 14411: 2012

6b) EN - European Assessment Document (EAD) - European Technical Assessment :  
FR - Document d'évaluation européen (DEE) - Évaluation technique européenne :  
DE - Europäisches Bewertungsdokument (EBD) - Europäische Technische Bewertung :  
ES - Documento de evaluación europeo (DEE) - Evaluación técnica europea :  
PT - Documento de Avaliação Europeu (DAE) - Avaliação Técnica Europeia :  
PL - Europejski dokument oceny (EDO) - Europejska ocena techniczna :  
RO - Documentul de evaluare european (DEE) - Evaluarea tehnică europeană

EN - Technical Assessment Body - Notified body/ies :  
FR - Organisme d'évaluation technique - Organisme(s) notifié(s) :  
DE - Technische Bewertungsstelle - Notifizierte Stelle(n) :  
ES - Organismo de evaluación técnica - Organismos notificados :  
PT - Organismo de Avaliação Técnica - Organismo(s) notificado(s) :  
PL - Jednostka ds. oceny technicznej - Jednostka lub jednostki notyfikowane :  
RO - Organismul de evaluare tehnică - Organism (organisme) notificat(e) :

Not relevant  
Pas applicable  
Nicht anwendbar  
Nu se aplică  
Não aplicável  
Nie dotyczy  
Nu se aplică

7. EN - Declared performance/s :  
FR - Performance(s) déclarée(s) :  
DE - Erklärte Leistung(en) :  
ES - Prestaciones declaradas :  
PT - Desempenho(s) declarado(s) :  
PL - Deklarowane właściwości użytkowe :  
RO - Performanța (performanțe) declarată (declarate) :



EN - Declaration of Performance / FR - Déclaration des Performances / DE – Leistungserklärung / ES - Declaración de prestaciones / PT - Declaração de desempenho / PL - Deklaracja właściwości użytkowych / RO - Declarația de performanță / TR - Performans Beyanı

<b>EN - Essential Characteristics</b>	<b>EN - Performance</b>	EN - Standard / EAD FR - Norme / DEE DE - Norm / EBD ES - Norma / DEE PT - Norma / DAE PL - Norma / EDO RO – Standard / DEE TR - Standart / EAD
<b>Reaction to Fire</b>	A1/ A1fl	EN 14411:2012
<b>Release of dangerous substances (Cd, Pb)</b>	NPD	
<b>Adhesion/</b> Cementitious adhesive Type C1	>1N/mm <sup>2</sup>	
<b>Breaking strength</b>	>600 N	
<b>Durability for:</b> Internal use	Pass	
<b>FR - Caractéristiques Essentielles</b>	<b>FR - Performance</b>	
<b>Réaction au feu</b>	A1/ A1fl	
<b>Relargage de substances dangereuses (Cd, Pb)</b>	NPD	
<b>Adhésion/</b> Mortier colle, Type C1	>1N/mm <sup>2</sup>	
<b>Force de rupture</b>	>600 N	
<b>Durabilité :</b> pour usage intérieur	Conforme	
<b>DE - Wesentlichen Merkmale</b>	<b>DE - Leistung</b>	
<b>Brandverhalten</b>	A1/ A1fl	
<b>Freisetzung gefährlicher Substanzen (Cd, Pb)</b>	NPD	
<b>Haftfestigkeit/Haftfähigkeit:</b> Zementkleber Typ C1	>1N/mm <sup>2</sup>	
<b>Bruchfestigkeit</b>	>600 N	
<b>Haltbarkeit:</b> Gebrauch im Innenbereich	Bestanden	
<b>ES - Características Esenciales</b>	<b>ES - Prestación</b>	
<b>Reacción al fuego</b>	A1/ A1fl	
<b>Emisión de sustancias peligrosas (Cd, Pb)</b>	NPD	
<b>Adhesión/</b> Con adhesive tipo C1	>1N/mm <sup>2</sup>	
<b>Fuerza de rotura</b>	>600 N	
<b>Durabilidad para:</b> Usos interiores	Aprobado	
<b>PT - Características Essenciais</b>	<b>PT - Desempenho</b>	
<b>Reação ao fogo</b>	A1/ A1fl	
<b>Libertação de substâncias perigosas (Cd, Pb)</b>	NPD	
<b>Força de ligação/Aderência:</b> cola de cimento Tipo C1	>1N/mm <sup>2</sup>	
<b>Resistência máxima</b>	>600 N	
<b>Durabilidade:</b> Uso interno	Aprovado	
<b>PL - Zasadnicze Charakterystyki</b>	<b>PL - Właściwości użytkowe</b>	
<b>Reakcja na ogień</b>	A1/ A1fl	
<b>Uwalnianie niebezpiecznych substancji (Cd, Pb)</b>	NPD	
<b>Przyczepność/Adhezja:</b> kleje na bazie cementu Typ C1	>1N/mm <sup>2</sup>	
<b>Wytrzymałość na rozzerwanie</b>	>600 N	
<b>Trwałość:</b> Stosowanie wewnątrz	Przeszedł	
<b>RO - Caracteristicile Esențiale</b>	<b>RO - Performanța</b>	
<b>Reacție la foc</b>	A1/ A1fl	
<b>Eliberare de substanțe periculoase (Cd, Pb)</b>	NPD	
<b>Rezistență la îmbinare/Aderență:</b> adeziv pe bază de ciment tip C1	>1N/mm <sup>2</sup>	



EN - Declaration of Performance / FR - Déclaration des Performances / DE – Leistungserklärung / ES - Declaración de prestaciones / PT - Declaração de desempenho / PL - Deklaracja właściwości użytkowych / RO - Declarația de performanță / TR - Performans Beyanı

<b>Rezistență la rupere</b>	>600 N	
<b>Durabilitate:</b> Utilizare la interior	Admis	
<b>8. EN - Appropriate Technical Documentation and/or Specific Technical Documentation :</b> <b>FR – Documentation technique appropriée et/ou documentation technique spécifique :</b> <b>DE – Angemessene Technische Dokumentation und/oder Spezifische Technische Dokumentation :</b> <b>ES – Documentación técnica adecuada o documentación técnica específica :</b> <b>PT – Documentação Técnica Adequada e/ou Documentação Técnica Específica :</b> <b>PL – Odpowiednia dokumentacja techniczna lub specjalna dokumentacja techniczna :</b> <b>RO – Documentație tehnică adecvată și/sau documentație tehnică specifică :</b> <b>TR - Uygun teknik belge ve/veya spesifik teknik belge :</b>		
-		
<b>9. EN - The performance of the product identified above is in conformity with the set of declared performance/s. This declaration of performance is issued, in accordance with Regulation (EU) No 305/2011, under the sole responsibility of the manufacturer identified above</b>		
<b>FR - Les performances du produit identifié ci-dessus sont conformes aux performances déclarées. Conformément au règlement (UE) no 305/2011, la présente déclaration des performances est établie sous la seule responsabilité du fabricant mentionné ci-dessus.</b>		
<b>DE - Die Leistung des vorstehenden Produkts entspricht der erklärten Leistung/ den erklärten Leistungen. Für die Erstellung der Leistungserklärung im Einklang mit der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 ist allein der obengenannte Hersteller verantwortlich.</b>		
<b>ES - Las prestaciones del producto identificado anteriormente son conformes con el conjunto de prestaciones declaradas. La presente declaración de prestaciones se emite, de conformidad con el Reglamento (UE) no 305/2011, bajo la sola responsabilidad del fabricante arriba identificado.</b>		
<b>PT - O desempenho do produto identificado acima está em conformidade com o conjunto de desempenhos declarados. A presente declaração de desempenho é emitida, em conformidade com o Regulamento (UE) n.o 305/2011, sob a exclusiva responsabilidade do fabricante identificado acima.</b>		
<b>PL - Właściwości użytkowe określonego powyżej wyrobu są zgodne z zestawem deklarowanych właściwości użytkowych. Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych wydana zostaje zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 305/2011 na wyłączną odpowiedzialność producenta określonego powyżej.</b>		
<b>RO - Performanța produsului identificat mai sus este în conformitate cu setul de performanțe declarate. Această declarație de performanță este eliberată în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 305/2011, pe răspunderea exclusivă a fabricantului identificat mai sus.</b>		
<b>TR - Yukarıda belirtilen ürünün performans beyanı, beyan edilen performans veya performanslar ile uyumludur. Bu performans beyanı 305/2011 sayılı AB düzenlemesi uyarında tamamen yukarıda belirtilen üreticinin sorumluluğunda olmak üzere düzenlenmiştir.</b>		
<b>EN - Signed for and on behalf of the manufacturer by :</b>		
<b>FR - Signé pour le fabricant et en son nom par :</b>		
<b>DE - Unterzeichnet für den Hersteller und im Namen des Herstellers von :</b>		
<b>ES - Firmado por y en nombre del fabricante por :</b>		
<b>PT - Assinado por e em nome do fabricante por :</b>		
<b>PL - Imieniu producenta podpisał(-a) :</b>		
<b>RO - Semnată pentru și în numele fabricantului de către :</b>		
<b>TR - Üreticiyi temsilen aşağıdakiler tarafından imzalanmıştır :</b>		
David Awe Group Quality & Sustainability Director  Kingfisher International Products B.V., Rapenburgerstraat 175E, 1011 VM Amsterdam,		

